



numer referencyjny: 1615.371

GEONAUTE

GEONAUTE

AR | TR | BG | SV | CS | SK | RO | RU | HU | PL | PT | NL | IT | DE | ES | FR | EN

**On channel 100**

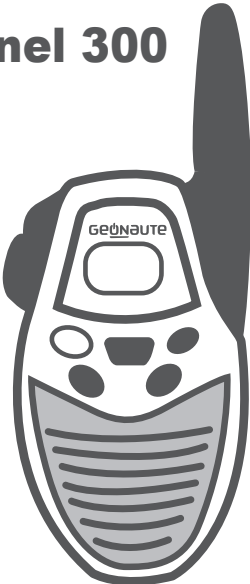


X2

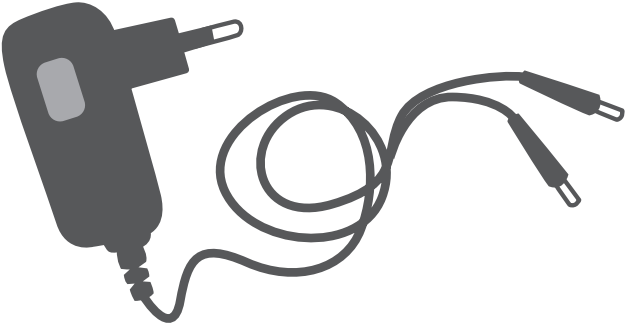


X6

**On channel 300**



X2



X6

<b>1</b>	<b>OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA.....</b>	<b>2</b>
<b>2</b>	<b>OPIS</b>	<b>3</b>
<b>3</b>	<b>PRZYGOTOWANIE PRZED UŻYTKOWANIEM.....</b>	<b>5</b>
3.1	Używanie baterii (On channel 100).....	5
3.2	Używanie baterii (On channel 300).....	6
3.2.1	Instalowanie baterii.....	6
3.2.2	Ładowanie baterii.....	6
3.3	Recykling baterii.....	7
3.4	Zakładanie / zdejmowanie uchwytu do paska.....	7
<b>4</b>	<b>NADAWANIE I ODBIÓR .....</b>	<b>8</b>
4.1	Zasięg transmisji .....	8
4.2	Włączanie .....	8
4.3	Moc emisji sygnału (On channel 100).....	9
4.4	Konfiguracja kanału .....	9
4.4.1	Regulowanie kanału .....	9
4.4.2	Monitorowanie kanału.....	9
4.4.3	Funkcja SCAN: przeszukiwanie kanałów .....	10
4.5	Głośność słuchania i dzwonka .....	10
4.6	Blokowanie/Odblokowanie .....	10
4.7	Funkcja „Call” .....	11
4.8	Wyłączanie urządzenia .....	11
<b>5</b>	<b>UŻYWANIE LAMPY (ON CHANNEL 100) .....</b>	<b>11</b>
<b>6</b>	<b>CHARAKTERYSTYKI TECHNICZNE.....</b>	<b>12</b>
6.1	Dane techniczne .....	12
6.2	Tablica częstotliwości poszczególnych kanałów .....	12
<b>7</b>	<b>DEKLARACJA ZGODNOŚCI CE.....</b>	<b>12</b>
<b>8</b>	<b>GWARANCJA.....</b>	<b>13</b>
<b>9</b>	<b>KONTAKT .....</b>	<b>13</b>

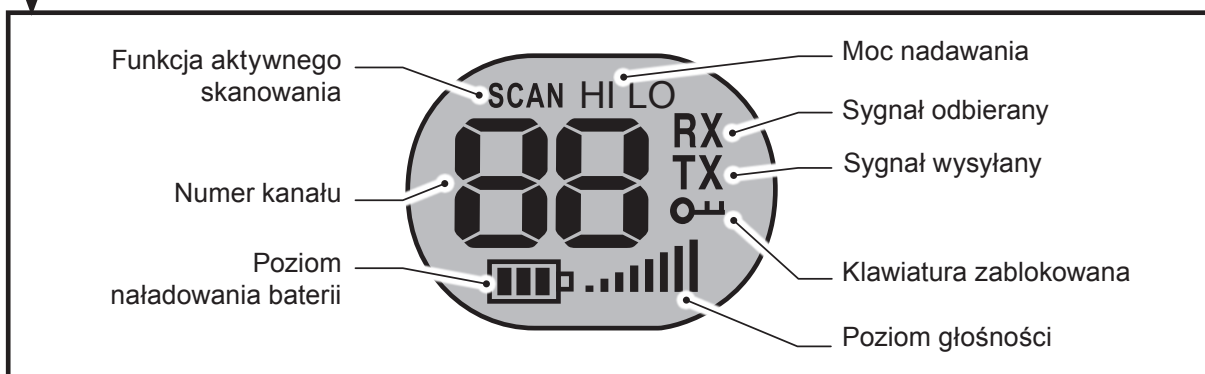
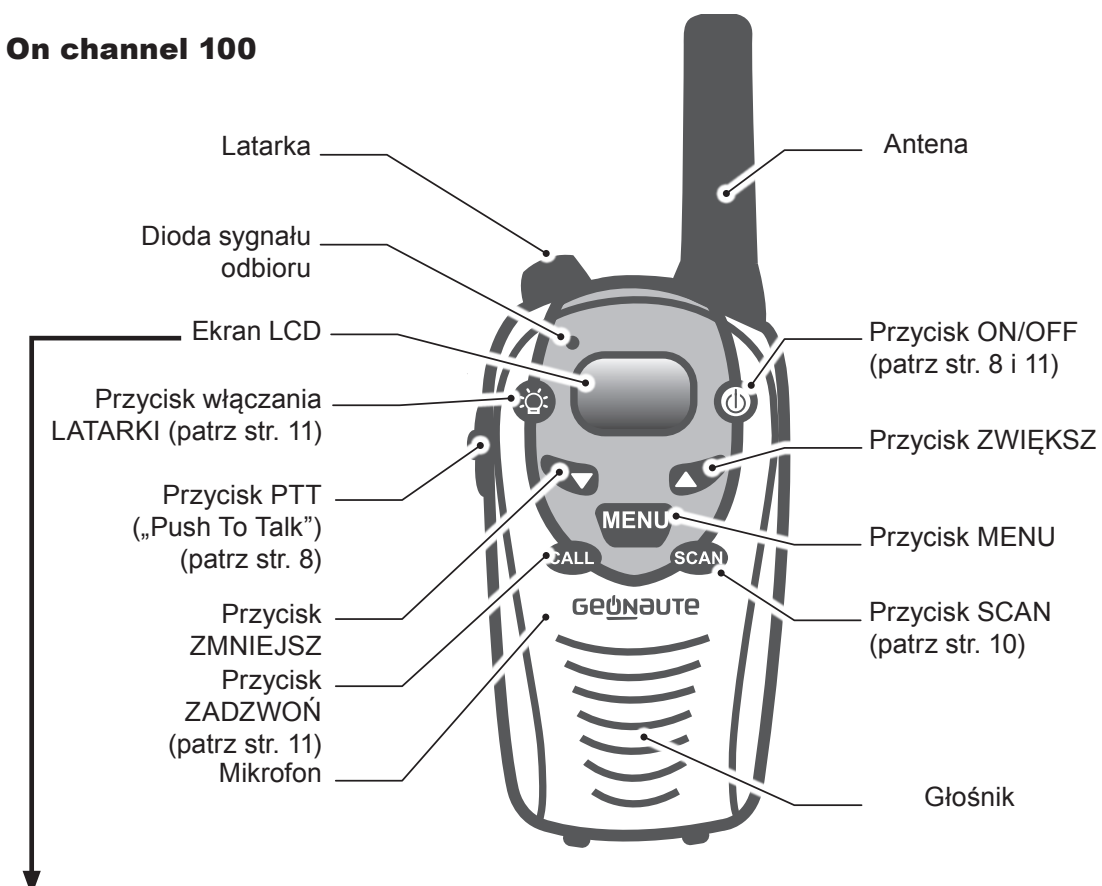
## 1 OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA



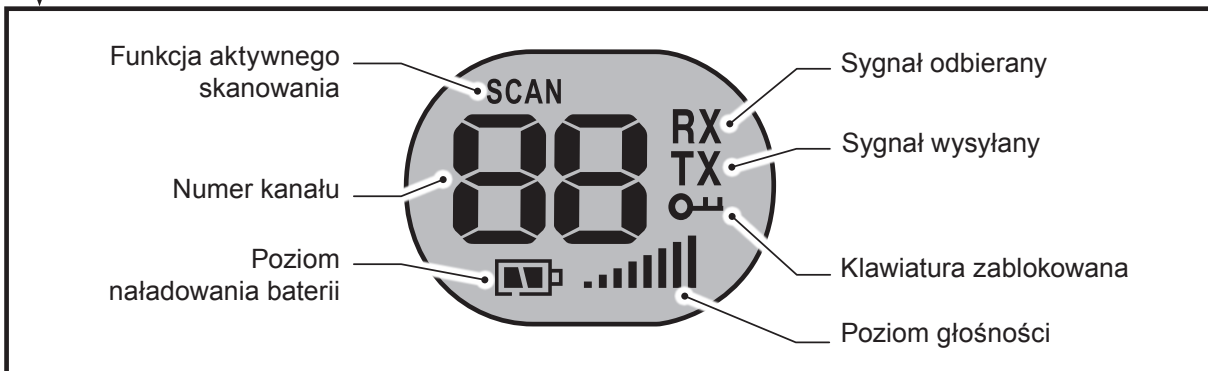
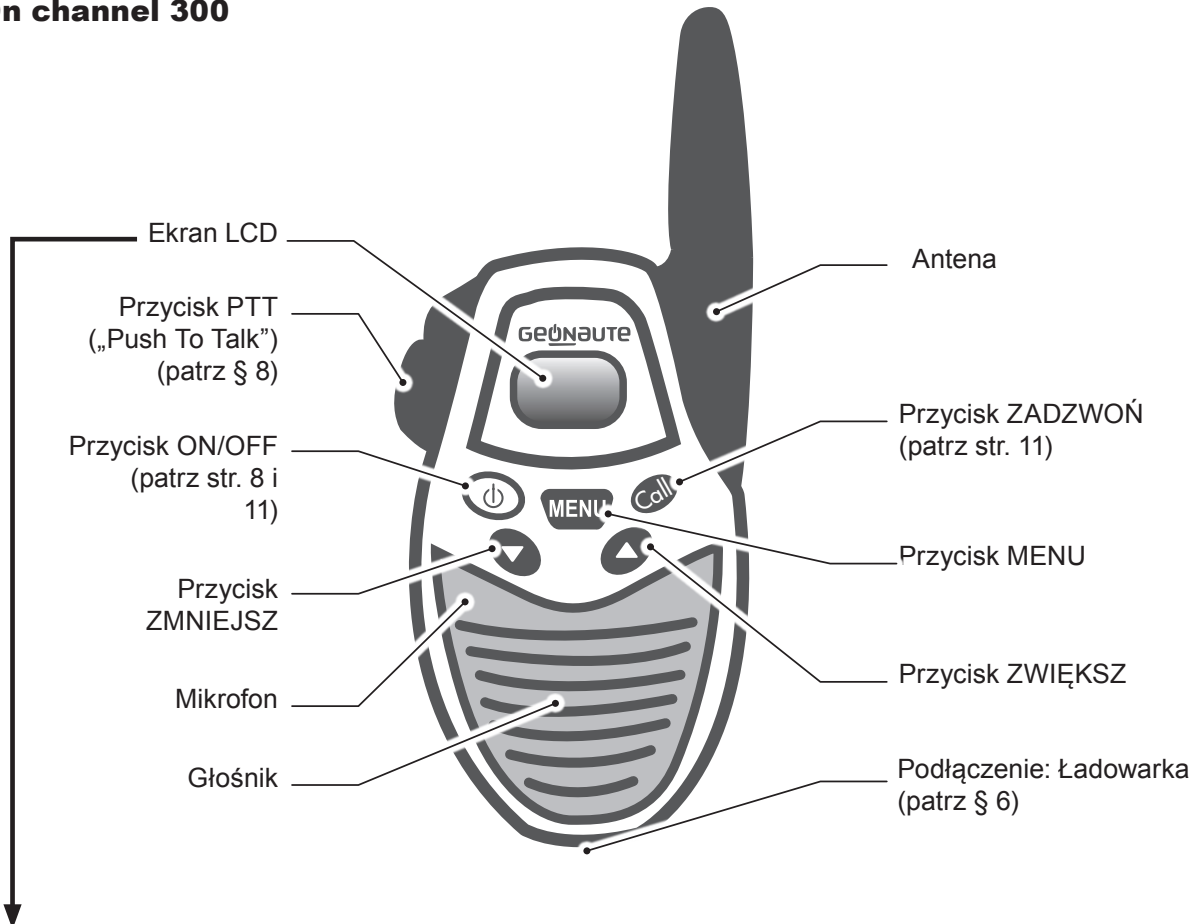
- Zapoznać się z treścią ulotki. Przechowywać ulotkę przez cały okres użytkowania produktu.
- Aby zmniejszyć narażenie na częstotliwość radiową podczas użytkowania urządzenia, trzymać je w odległości ok. 5cm od twarzy.
- Obowiązuje zakaz zbliżania się dzieci do urządzenia.
- Nie używać walkie-talkie z uszkodzoną anteną. Przy kontakcie anteny ze skórą mogą pojawić się lekkie oparzenia.
- Nie zostawiać urządzenia w samochodzie na wysokości poduszki powietrznej, gdyż w przypadku jej zadziałania urządzenie może być odrzucone ze znaczną siłą, co w konsekwencji może doprowadzić do poważnych obrażeń u osób podróżujących pojazdem.
- Urządzenie może być użytkowane w temperaturze od  $-10^{\circ}\text{C}$  do  $+50^{\circ}\text{C}$ .
- Użytkowanie aparatu w zimnym otoczeniu wymaga zastosowania baterii odpornych na niskie temperatury. Zalecamy używanie baterii litowych lub akumulatorów NiMH; baterie alkaliczne i baterie cynkowo-węglowe są mniej odporne na niskie temperatury.
- Nie używać aparatu jak też nie wymieniać baterii w środowisku zagrożonym wybuchem. Zarówno antena jak i baterie mogą powodować mikro iskrzenie lub elektryczność statyczną, co może doprowadzić do wybuchu, a w konsekwencji do poważnych obrażeń ciała.
- Nigdy nie używać aparatu podczas burzy.
- Nie używać aparatu podczas deszczu.
- Jeśli aparat ulegnie zalaniu wodą należy go wyłączyć i wyjąć baterie. Wysuszyć łożo baterii, pozostawiając je otwarte przez kilka godzin. Nie używać aparatu jeśli nie jest całkowicie suchy.
- Nie demontować aparatu. Może to spowodować utratę gwarancji oraz uszkodzenia ciała czy utratę szczelności.
- Czyścić aparat miękką i wilgotną szmatką lub skompresowanym powietrzem. Nie używać detergentów; mogą one uszkodzić aparat. Nie pocierać ekranu narzędziami mogącymi porysować go.
- W przypadku dłuższego okresu nieużytkowania aparatu, wyjąć baterie.

## 2 OPIS

### On channel 100



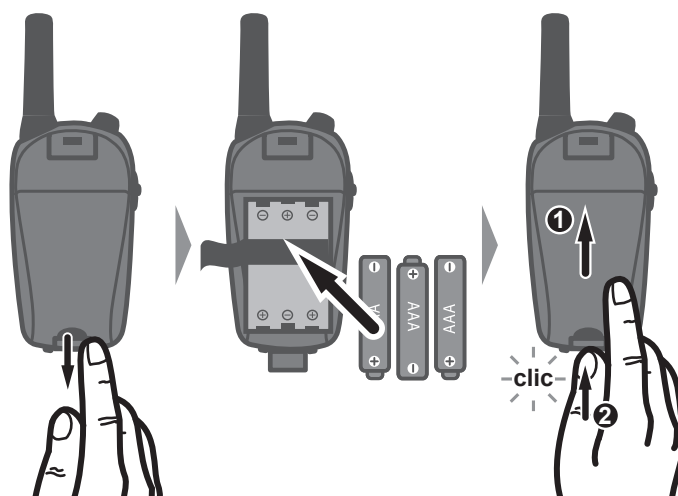
## On channel 300



### 3 PRZYGOTOWANIE PRZED UŻYTKOWANIEM

#### 3.1 Używanie baterii (On channel 100)

Po zainstalowaniu wyjąć zacisk paska (patrz str. 7)



*Przestrzegać biegunowości baterii podczas instalacji. Niewłaściwa polaryzacja może uszkodzić zarówno same baterie jak i urządzenie.*



- *Używać akumulatorów dostarczonych w opakowaniu. Jeśli zachodzi konieczność wymiany baterii, należy użyć akumulatorów typu AAA (LR03) 1,5V.*
- *Nigdy nie mieszać pasów akumulatorów alkalicznych i do ładowania.*
- *Nie ładować baterii nie nadających się do tego.*

#### Poziom naładowania baterii



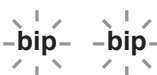
Wysoki



Średni



Niski



Baterie rozładowane

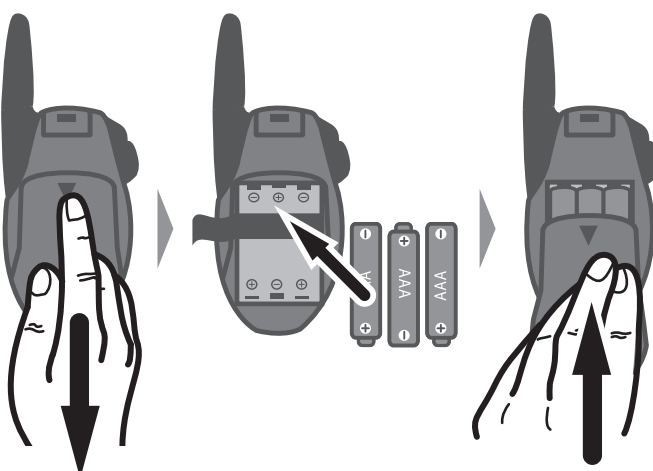
## 3.2 Używanie baterii (On channel 300)



Przy zakupie produktu, baterie są już zainstalowane w urządzeniu. Wyjąć zabezpieczający pasek znajdujący się z tyłu urządzenia, aby umożliwić zadziałanie baterii.

### 3.2.1 Instalowanie baterii

Po zainstalowaniu wyjąć zacisk paska (patrz str. 7)



Przestrzegać biegunowości baterii podczas instalacji. Niewłaściwa polaryzacja może uszkodzić zarówno same baterie jak i urządzenie.

### 3.2.2 Ładowanie baterii



- Przy ładowaniu urządzenia należy wykorzystać dostarczone wraz z urządzeniem baterie. Jeśli zachodzi konieczność wymiany baterii, należy użyć akumulatorów typu AAA (LR06) 1,2V NiMH 600mAh.
- Nie ładować baterii nie nadających się do tego.
- Upewnić się, że pokrywa łoża baterii jest właściwie zamknięta i umożliwia ładowanie baterii.

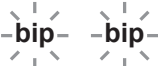
#### Poziom naładowania baterii (pokazywany podczas włączania urządzenia)



Wysoki



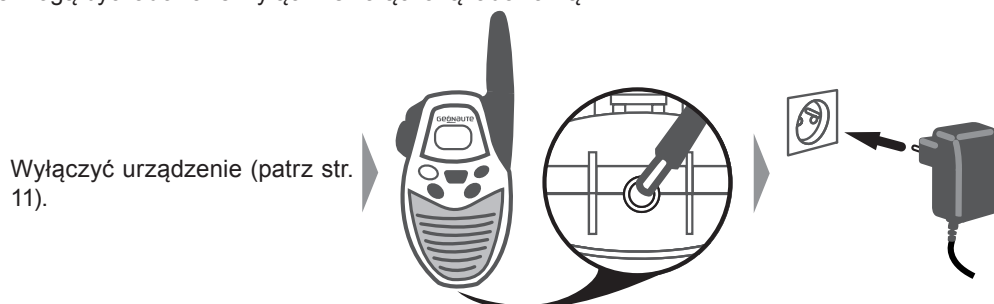
Niski



-bip-



Baterie mogą być ładowane wyłącznie załączoną ładowarką.



- Istnieje możliwość równoczesnego ładowania 2 urządzeń. Ładowanie akumulatorów trwa około 12 godzin. Przed pierwszym użyciem zaleca się je naładować całkowicie.
- Podczas ładowania urządzenia, niemożliwa jest jakakolwiek komunikacja.
- Aby jak najdłużej utrzymać naładowanie baterii i zwiększyć żywotność baterii, należy je raz w miesiącu całkowicie rozładować, a następnie naładować.

### 3.3 Recykling baterii

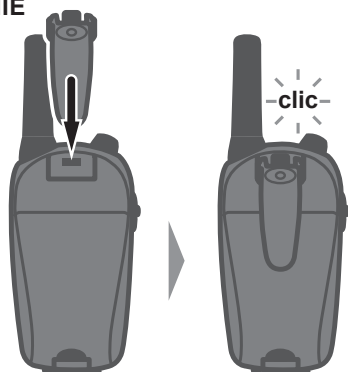
Nie pozostawiać w urządzeniu zużytych baterii; może dojść do wycieku, który uszkodzi wewnętrzne obwody urządzenia.



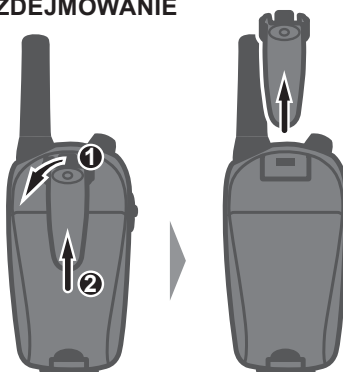
Symbol "przekreślony kosz na śmieci" oznacza, że zarówno urządzenie jak i zawarte w nim baterie nie mogą być traktowane jak zwykły odpad domowy i wyrzucane do kosza. Podlegają trój selektywnej segregacji śmieci. Po zużyciu baterii czy też samego urządzenia, należy je wyrzucić do odpowiedniego pojemnika z materiałami do recyklingu. Takie traktowanie odpadów umożliwia ochronę środowiska i zdrowia człowieka.

### 3.4 Zakładanie / zdejmowanie uchwytu do paska

ZAKŁADANIE

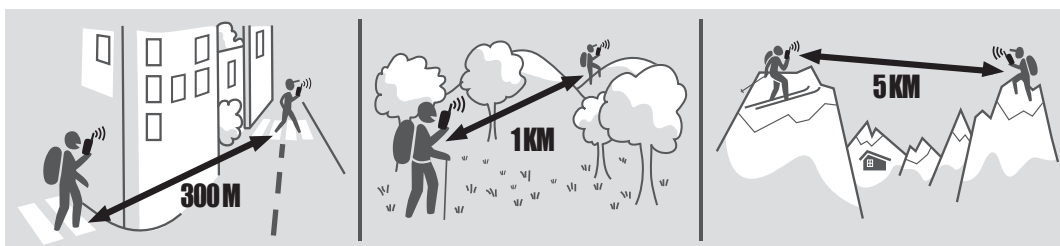


ZDEJMOWANIE



## 4 NADAWANIE I ODBIÓR

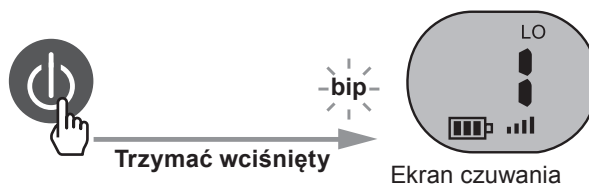
### 4.1 Zasięg transmisji



- Aby zoptymalizować zasięg transmisji, należy upewnić się, że jest możliwie jak najmniej przeszkód (w tym użytkownicy) na wyimaginowanej linii nakreślonej pomiędzy dwoma urządzeniami.
- Jeśli urządzenia są używane w odległości mniejszej niż 1,5 m, mogą pojawić się interferencje.

### 4.2 Włączanie

Z On channel 100/300 można komunikować się z inną jednostką włączonego On channel 100/300, lub z każdym innym nadajnikiem/odbiornikiem używającym standardu PMR 446. Można również komunikować się z nieograniczoną liczbą urządzeń PMR 446 w trybie konferencyjnym.



- Aby komunikacja między urządzeniami była możliwa komunikacja, wszystkie urządzenia muszą być ustawione na tym samym kanale (patrz str. 9).
- Komunikacja odbywa się w trybie naprzemiennym: jeśli jedno urządzenie nadaje, należy poczekać na koniec transmisji zanim zacznie się nadawać. Podobnie, można odbierać połączenia podczas transmisji lub kiedy funkcja CALL jest włączona (patrz str. 11).





Podczas konfigurowania urządzenia, jeśli żaden przycisk nie jest aktywowany przez 8 sekund, ekran stand-by wyświetli się automatycznie i zmiany zostaną zachowane.

### 4.3 Moc emisji sygnału (On channel 100)

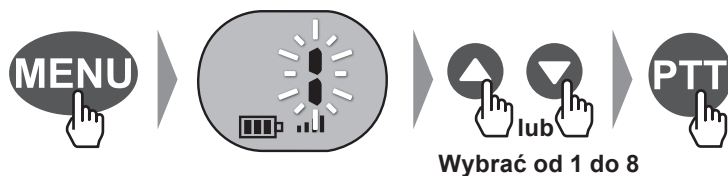
Gdy moc emisji jest wysoka (H) sygnał jest silny. Jest to interesujące, gdy odbiorcy znajdują się w pobliżu granicy zasięgu nadawania. Gdy moc emisji jest niska (L), sygnał jest słabszy, ale ryzyko zakłóceń jest niższe i jakość dźwiękowa połączenia jest wyższa.



### 4.4 Konfiguracja kanału

On channel 100/300 może komunikować się na 8 dostępnych kanałach.

#### 4.4.1 Regulowanie kanału



#### 4.4.2 Monitorowanie kanału

Ta funkcja pozwala na słuchanie wszystkich sygnałów (nawet jeśli są bardzo słabe) używanego kanału.

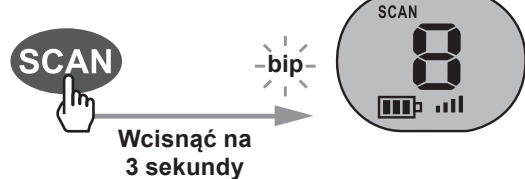


### 4.4.3 Funkcja SCAN: przeszukiwanie kanałów

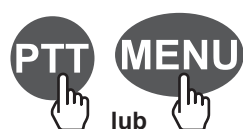
Ta funkcja pozwala na przeszukanie 8 kanałów w celu zidentyfikowania kanału używanego przez innych rozmówców.

On channel 100

WŁĄCZANIE

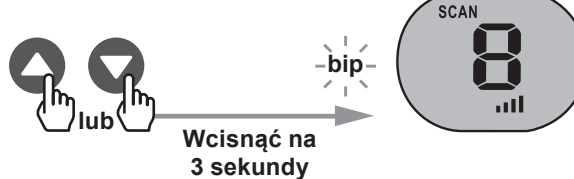


WYŁĄCZANIE

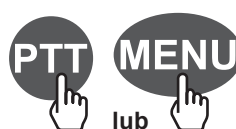


On channel 300

WŁĄCZANIE

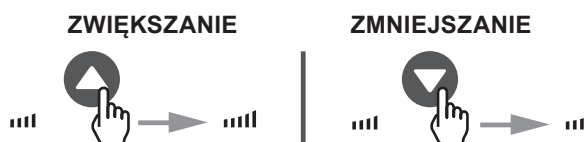


WYŁĄCZANIE



- Kiedy urządzenie wykryje sygnał, przeszukiwanie zostaje zatrzymane i jednostka emituje komunikację tego właśnie kanału.
- Ponowne przeszukiwanie rozpocznie się automatycznie kilka sekund po odebraniu sygnału.

### 4.5 Głośność słuchania i dzwonka

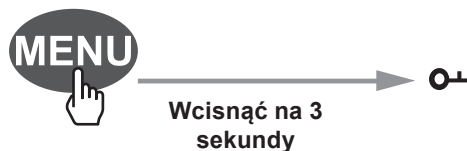


### 4.6 Blokowanie/Odblokowanie

On channel 100

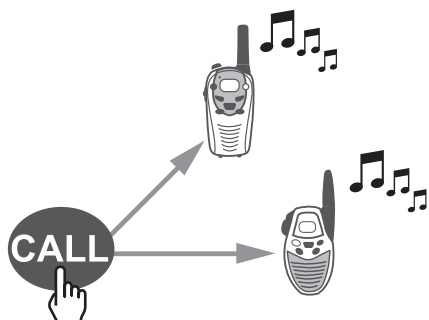


On channel 300

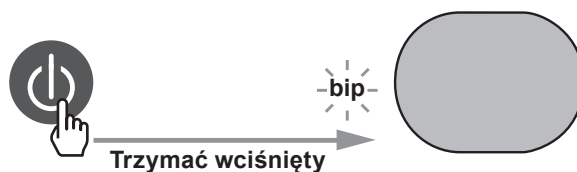


## 4.7 Funkcja „Call”

Przycisk CALL pozwala na uruchomienie na 2 sekundy dzwonka wszystkich urządzeń używających tego samego kanału.



## 4.8 Wyłączanie urządzenia



*W celu uniknięcia całkowitego rozładowania baterii zalecamy wyłączenie urządzenia kiedy nie jest ono używane.*

## 5 UŻYWANIE LAMPY (ON CHANNEL 100)



*Lampka działa nawet przy wyłączonym urządzeniu*

## 6 CHARAKTERYSTYKI TECHNICZNE

### 6.1 Dane techniczne


Dostępne kanały	8 kanałów
Moc wyjściowa (TX)	0.5 W
Zasięg	Do 5 km

### 6.2 Tablica częstotliwości poszczególnych kanałów

Kanał	Częstotliwość (MHz)	Kanał	Częstotliwość (MHz)
1	446.00625	5	446.05625
2	446.01875	6	446.06875
3	446.03125	7	446.08125
4	446.04375	8	446.09375

## 7 DEKLARACJA ZGODNOŚCI CE

- Niniejszym, OXYLANE oświadcza, że urządzenie On channel 100 jest zgodne z głównymi wymogami i innymi rozporządzeniami wpływającymi z dyrektywy 1999/5/CE.
- Niniejszym, OXYLANE oświadcza, że urządzenie On channel 300 jest zgodne z głównymi wymogami i innymi rozporządzeniami wpływającymi z dyrektywy 1999/5/CE.
- Niniejszym, OXYLANE oświadcza, że urządzenie On channel 300 jest zgodne z głównymi wymogami i innymi rozporządzeniami wpływającymi z dyrektywy 2006/95/CE.

Zgodność z powyższymi jest wyrażona w postaci znaku: 

Deklaracja zgodności CE dostępna na stronie:  
<https://www.geonaute.com/en/ec-declaration-conformity>

## 8 GWARANCJA

OXYLANE gwarantuje pierwszemu nabywcy produktu, że nie posiada on żadnych wad materiałowych ani produkcyjnych. Produkt posiada dwuletnią gwarancję licząc od daty zakupu. Prosimy o zachowanie dowodu zakupu.

Gwarancja nie obejmuje:

- Uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym używaniem produktu, nieprzestrzeganiem ostrzeżeń bezpiecznego użytkowania, czy niewłaściwym utrzymaniem lub użytkowaniem handlowym produktu.
- Uszkodzeń spowodowanych naprawą urządzenia przez osoby nieupoważnione przez OXYLANE.
- Baterii, obudowy urządzenia noszącej ślady zarysowań, pęknięć lub uderzeń.

W okresie gwarancyjnym urządzenie jest bezpłatnie naprawiane w autoryzowanych punktach serwisowych lub wymienione bezpłatnie (na koszt dystrybutora).

## 9 KONTAKT

Pozostajemy do państwa dyspozycji na naszej stronie [www.geonaute.com](http://www.geonaute.com) odnośnie uwag dotyczących jakości, funkcjonalności lub użytkowania naszych produktów.

**Odpowiemy na Państwa zapytania najszybciej jak to możliwe.**

# GEONAUTÉ.COM

**oxylane**

**OXYLANE**

4 Boulevard de Mons – BP 299

59665 Villeneuve d'Ascq cedex – France

